

PAYS DE NEUCHÂTEL

HÉBERGEMENTS COLLECTIFS 2022
GRUPPENUNTERKÜNFTE
GROUP LODGINGS



NEUCHÂTEL
TOURIST CARD

YOUR FREE MOBILITY AND
CULTURAL PASS

SOMMAIRE INHALT CONTENT

PAGE
SEITE
PAGE

4-5 CARTE KARTE MAP

6 EXPLICATION DES SYMBOLES ET ABRÉVIATIONS
ZEICHENERKLÄRUNG UND ABKÜRZUNGEN
EXPLANATION OF SYMBOLS AND ABBREVIATIONS

7 RENSEIGNEMENTS ET RÉSERVATIONS
AUSKÜNFTE UND RESERVATIONEN
INFORMATION AND BOOKING

8 HÉBERGEMENTS COLLECTIFS
GRUPPENUNTERKÜNFTE
GROUP LODGINGS

IMPRESSUM

Edition et graphisme :

Tourisme neuchâtelois - février 2022

Photos : Karp Sandra / www.naturwelten.ch (couverture)

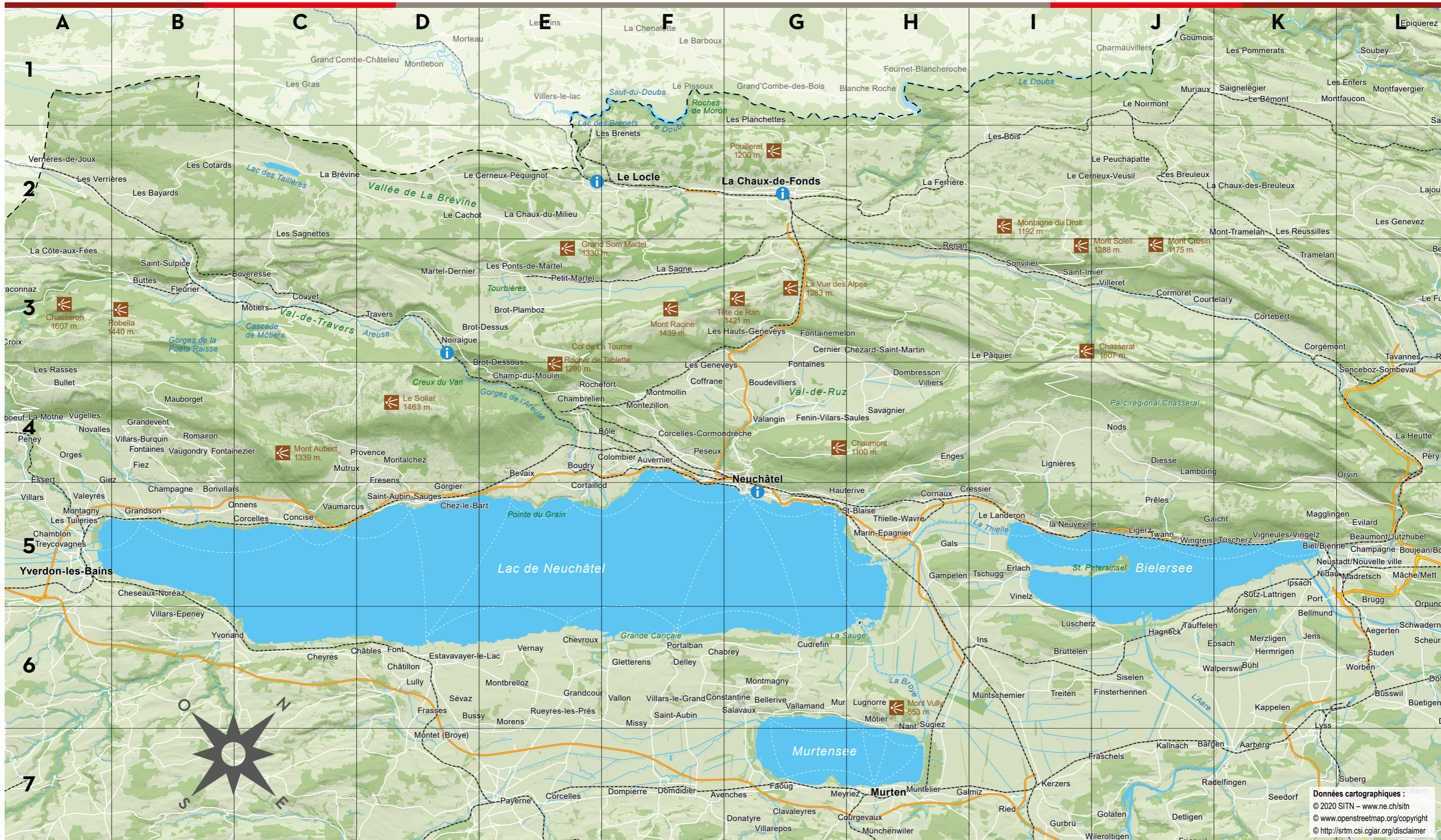
Reto Duriet | Fabien Nissels | Ville de La Chaux-de-Fonds, A. Henchoz | Guillaume Perret NeuchatelRando | Association Pays de l'Absinthe - G. Perret
Gérard Benoît à la Guillaume | ST Hannes Heinzer | ST Rob Lewis | ST Nicola Fuerer | Matthias Taugwalder | ST Silvano Zeiter | Vincent Bourrut



BIENVENUE
HERZLICH WILLKOMMEN
WELCOME



JURA
TROIIS-LACS
DREI-SEEN-LAND
PAYS DE NEUCHÂTEL



Données cartographiques : Sitim
© 2020 SITN - www.ne.ch/sitn
© www.openstreetmap.org/copyright
© http://srtm.csi.cgiar.org/disclaimer



HÉBERGEMENTS COLLECTIFS GRUPPENUNTERKÜNFTE GROUP LODGINGS

2127 LES BAYARDS



Échanges Scolaires
1000 m | m ü. M.
Quartier de bise 107
Jean-Marc Montandon
T. +41 (0) 32 866 10 78
echangesscolaires@bluewin.ch
www.echanges-scolaires.com

B2

- Idéal pour camp été et hiver. 5 chambres à 2 lits, 2 dortoirs à 16 lits, 2 dortoirs à 20 lits. Grande salle (100 places), aussi pour mariage, anniversaire, etc. Grand terrain de sport.
- Ideal für Ferienlager Sommer/Winter. 5 Zimmer mit 2 Betten, 2 Schlafsäle mit 16 Betten, 2 Schlafsäle mit 20 Betten. Grosser Saal (100 Plätze), auch für Hochzeiten, Geburtstage, usw. Grosser Sportplatz.
- Ideal for summer/winter camps. 5 rooms with 2 beds, 2 dormitories with 16 beds, 2 dormitories with 20 beds. Large room (100 places), also for weddings, birthday parties, etc. Big sports ground.

SR SR

R5 10 4/66 1-5

SR

2022 BEVAIX



La Rouvraie
610 m | m ü. M.
Centre de la Rouvraie
T. +41 (0) 32 847 96 96
info@larouvraie.ch
www.larouvraie.ch

E4

- 8 chambres à 2 lits / 3 chambres à 3 lits / 2 chambres à 1 + 1 lit, dortoirs 98 places, vue sur le lac. Idéal pour séminaires, camps, mariages, etc. Piscine, terrains de jeux, pétanque, basket, ping-pong.
- 8 Zimmer mit 2 Betten / 3 Zimmer mit 3 Betten / 2 Zimmer mit 1 + 1 Bet, Schlafsäle mit 98 Plätzen, Seeblick. Ideal für Seminare, Lager, Hochzeiten usw. Schwimmbad, Spielplätze, Boule, Basketball, Tischtennis.
- 8 rooms with 2 beds / 3 rooms with 3 beds / 2 rooms with 1 + 1 bed, 98-bed dormitory, lake view. Ideal for seminars, camps, weddings, etc. Swimming pool, playgrounds, pétanque, basketball, table tennis.

18 28

R13 39 10-91

SR

2017 BOUDRY



La Maisec
451 m | m ü. M.
Repaires 25
Eric von Niederhäusern
T. +41 (0) 32 842 49 92
vnedierhausern@gmail.com
www.marfaux.ch/maisec

E4

- Dortoirs de 14, 12, 5 et 3 places. Grande salle, cuisine professionnelle. Située au bord de l'Areuse, isolée mais près du centre de Boudry. Sac de couchage obligatoire, cuisinière à gaz, congélateur, steamer.
- Schlafsäle mit 14, 12, 5 und 3 Betten. Grosser Saal, professionell eingerichtete Küche. Isoliert, am Areuse-Ufer, aber unweit vom Dorfzentrum. Schlafsack erforderlich, Gasherd, Gefrierschrank, Steamer.
- 14-, 12-, 5- and 3-bed dormitories. Big room, professional kitchen. Located on the bank of the river Areuse, isolated but close to the center of Boudry. Sleeping bag compulsory, gas cooker, freezer, steamer.

15 15

MIN. 15 PERS. SR

4/34

2406 LA BRÉVINE



Le Mannerot - Halle omnisports
1043 m | m ü. M.
Administration communale
T. +41 (0) 32 935 11 15
F. +41 (0) 32 935 10 43
commune.brevine@ne.ch
www.labrevine.ch
www.vallee-brevine.ch

C2

- Salle de séjour. 2 dortoirs confortables de 20 et 30 lits. Réception des skieurs et cyclistes en tout temps. Au centre du village 2 restaurants. Idéal pour camps de sports (halle de 19 x 38 m).
- Aufenthaltsraum. 2 Schlafsäle mit 20 und 30 Betten. Jederzeit Empfang von Skifahrern und Bikern. 2 Restaurants im Dorfzentrum. Ideal für Sportlager (Halle 19 x 38 m).
- Living room. Two dormitories with 20 and 30 beds. Welcoming of skiers and cyclists any time. In the centre of the village, 2 restaurants. Ideal for sports camps (19 x 38 m hall).

15

50

2115 BUTTES



Les Hirondelles
770 m | m ü. M.
Dominique Fatton
T. +41 (0) 79 257 91 20
Ruth Percassi
T. +41 (0) 79 341 07 82
contact@hirondellesbuttes.ch
www.hirondellesbuttes.ch

B3

- Vacances pour groupes. Situation calme au village. Piscine et piscine couverte à 10 km. Télésiège, luge été/hiver Feeline. Forfait: CHF 400.- du vendredi dès 17h au dimanche.
- Ferienhaus für Gruppen. Ruhige Lage im Dorf. Frei- und Hallenbad 10 km entfernt. Sesselbahn, Sommer-/Winterrodelbahn Feeline. Pauschalpreis: CHF 400.- ab Freitag 17 Uhr bis Sonntag.
- Holiday house for groups. Quiet location in the village. Outdoor and indoor pool 10 km away. Chair lift, summer/winter toboggan. Package price: CHF 400.- from Friday 17:00 to Sunday.

15

FOR Sa Sat / Di So Sun 350

R3 15 3/24

2053 CERNIER



Lits dortoirs Evologia
800 m | m ü. M.
Evologia
Route de l'Aurore 6
T. +41 (0) 32 889 36 00
F. +41 (0) 32 722 04 23
evologia@ne.ch
www.evologia.ch

G3

- 1 chambre à 6 lits et 3 chambres à 5 lits, douches et WC à l'étage. Petit déjeuner et repas sur demande, en supplément. Parking et wifi gratuits, transports publics à proximité.
- 1 Zimmer mit 6 Betten und 3 Zimmer mit 5 Betten, Etagedusche und -WC. Frühstück und Mahlzeiten auf Anfrage, extra Kosten. Parking und Wifi gratis, öffentliche Verkehrsmittel in der Nähe.
- 1 room with 6 beds and 3 rooms with 5 beds, shared shower and toilet, breakfast and meals on request, additional charges. Free parking and wifi, public transports nearby.

20

R5 21

2149 CHAMP-DU-MOULIN



Maison Rousseau
620 m | m ü. M.
Véronique Gobert
T. +41 (0) 79 531 28 32
maisonrousseau@bluewin.ch
www.maisonrousseau.ch

E4

- Idéal pour les excursions d'un week-end et les semaines vertes. Chambres 4x4, 1x7 et 1 x 14 lits. Gare à 10 min.
- Ideal für Wochenendausflüge und Landschulwochen. Zimmer mit 4x4, 1x7 und 1x14 Betten. Bahnhof 10 Gehminuten entfernt.
- Ideal for weekend trips and school weeks. 4x4, 1x7 and 1x14 bed rooms. Train station 10 min. walk.

19 19

SR SR

6/40

2067 CHAUMONT



Maison Mont Riant
1168 m | m ü. M.
Fritz Habegger
Chemin du Signal 6
T. +41 (0) 79 238 05 46
vermietung.chaumont@zsf.ch
https://ferienhaeuser.zsf.ch

G4

- La maison Mont Riant, située à Chaumont, est idéale pour les camps scolaires avec ses 38 lits répartis en 8 chambres.
- Das auf dem Chaumont gelegene Haus Mont Riant ist optimal für Klasselager dank seinen 38 Betten verteilt in 8 Zimmern.
- The Mont Riant house, located in Chaumont, is ideal for school camps with its 38 beds divided into 8 rooms.

SD SD

R9 38

2300 LA CHAUX-DE-FONDS



La Coquille
1000 m | m ü. M.
Association La Coquille
Lucas Schlaepfer
Rue du 1^{er}-Mars 14
T. +41 (0) 32 968 51 57
maison@lacoquille.ch
www.lacoquille.ch

G2

- 3 chambre à 6 lits, 1 chambre à 5 lits, 1 chambre à 4 lits, 2 chambre à 2 lits. Sauna, salle polyvalente. Cuisine à disposition. WC/douche à l'étage.
- 3 Zimmer mit 6 Betten, 1 Zimmer mit 5 Betten, 1 Zimmer mit 4 Betten, 2 Zimmer mit 2 Betten. Sauna, Mehrzweckhalle. Küche zur Verfügung. Etagen-WC/Dusche.
- 3 6-bed rooms, 1 5-bed room, 1 4-bed room, 2 2-bed room. Sauna, multipurpose room. Kitchen facilities available. Shared WC/shower.

5-20 30-45

200 ou

R7 30 3 2

2300 LA CHAUX-DE-FONDS



La Ferme des Arêtes
1000 m | m ü. M.
Solange & Pascal
Borel-Jaquet
Croix-Fédérale 33
T. +41 (0) 32 969 11 11
M. +41 (0) 78 860 44 44
info@lafermedesarettes.ch
www.lafermedesarettes.ch

G2

- Située à l'Est de La Chaux-de-Fonds, au départ des chemins pédestres et des pistes de ski de fond et à côté d'une piscine couverte publique, la Ferme des Arêtes offre les avantages de la vie à la campagne avec les commodités de la ville.
- Östlich von La Chaux-de-Fonds, am Anfang der Wanderwege und Langlaufloipen gelegen und neben einem öffentlichen Hallenbad, bietet die Ferme des Arêtes die Vorteile des Landlebens mit den Annehmlichkeiten der Stadt.
- Situated east of La Chaux-de-Fonds, at the start of the footpaths and cross-country skiing trails and next to a public indoor pool, the Ferme des Arêtes offers the advantages of country living with all the amenities of the town.

FOR SD SD SD

3 24 3/12

2300 LA CHAUX-DE-FONDS



Hébergement du Pod
Espace polyvalent
 1000 m | m ü. M.
 Nadia Rachedi
 Av. Léopold-Robert 109
T. +41 (0) 32 910 52 30
M. +41 (0) 79 206 40 93
M. +41 (0) 79 436 72 14
 info@hebergement-du-pod.ch
 hebergement-du-pod.ch
 www.hebergement-du-pod.ch

G2

■ Situé au centre ville à 5 min. à pied de la gare CFF. Pension pour groupes jusqu'à 100 pers. Appartement de 4-13 places. Chambres individuelles ou doubles. Salles pour conférences et séminaires. Grande cuisine professionnelle.
 ■ Im Stadtzentrum, 5 Gehminuten vom Hauptbahnhof entfernt. Gruppenpension bis 100 Pers. Appartement mit 4-13 Plätzen. Einzel- oder Doppelzimmer. Säle für Konferenzen und Seminare. Grosse professionelle Küche.
 ■ Located in town center, 5 min. walk from railway station. Boarding for groups up to 100 pers. 4 to 13-bed apartment. Single or double rooms Halls for conferences and seminars. Large professional kitchen.

15-20
 SR SR
 R3 13 6/93
 P SR

2405 LA CHAUX-DU-MILIEU



Chante-Joux
 1070 m | m ü. M.
 Rue du Temple 93
T. +41 (0) 32 936 15 01
 info@chante-joux.ch
 www.chante-joux.ch

E2

■ Espace convivial idéal pour groupes dans un village de la Vallée de La Brévine. 57 lits (1x20, 1x22, 5x2, 1x1). Salle de sport, écran et beamer à disposition.
 ■ Ideale, gemütliche Gruppenunterkunft in einem kleinen Dorf des Tals "Vallée de La Brévine". 57 Betten (1x20, 1x22, 5x2, 1x1). Sporthalle, Bildschirm und beamer zur Verfügung.
 ■ Friendly place appropriate for groups in a village in the Valley of La Brévine. 57 beds (1x20, 1x21, 5x2, 1x1). Sports room, screen and beamer available.

14-27
 FOR week-end 650
 R8 61
 P SR

2117 LA CÔTE-AUX-FÉES



Colonie
La Joie de Vivre
 1040 m | m ü. M.
 Rte des Verrières 1
T. +41 (0) 22 796 31 44 (en soirée)
 location@lajoiedevivre.net
 www.lajoiedevivre.net

A3

■ 2 cuisines. Chambres de 2 à 6 lits. 4 salles de réunion. Forfait minimum: CHF 250.- en été et CHF 300.- en hiver. Taxe de séjour en plus.
 ■ 2 Küchen. Zimmer mit 2 bis 6 Betten. 4 Versammlungsräume. Mindestpauschalpreis: CHF 250.- im Sommer und CHF 300.- im Winter, zusätzlich Kurtaxe.
 ■ 2 kitchens. 2- and 6-bed rooms. 4 conference halls. Minimum rate: CHF 250.- in summer and CHF 300.- in winter. Tourist tax not included.

14-16
 FOR 250-300
 R18 64 (4x2/4x6/8x4)
 P SR

2108 COUVET



Champ-Petit sur Couvet
 1000 m | m ü. M.
M. +41 (0) 78 700 82 69
 Pour une information ou une réservation :
 info@champ-petit.ch
 www.champ-petit.ch
 Pour visiter:
 M. Sergio Alves
M. +41 (0) 76 675 14 72

C3

■ Colonie de vacances, sur les hauteurs de Couvet. Dans un cadre calme et idyllique, en lisière de forêt. Idéal pour semaine verte, camp, fête de famille. Chiens bienvenus. La Maison se loue dans son entier. Fermée du 1^{er} novembre au 31 mars.
 ■ Ferienlager oberhalb von Couvet, am Waldrand, in einer ruhigen und idyllischen Umgebung gelegen. Ideal für Klassen- und Ferienlager, Familienfest. Hunde willkommen. Das Haus wird komplett vermietet. Ab 1. November bis 31. März geschlossen.
 ■ Holiday camp above Couvet, in a quiet and idyllic surrounding, close to the forest. Ideal for children's camps, camps, Family celebration. Dogs are admitted. The House is rented in its entirety. Closed from 1st November until 31st March.

FOR jour / Tag / day 310
 FOR week-end 565
 SR SD ou
 R9 40
 P SR

2108 COUVET



espaceVAL
 730 m | m ü. M.
 Clos Pury 15
T. +41 (0) 32 889 69 19
 info@espaceval.ch
 www.espaceval.ch

C3

■ Chambres (1 x 2, 9 x 4, 3 x 6 lits) situées au coeur d'espaceVAL, calmes et ouvertes sur le paysage enchanteur du Val-de-Travers. Nuit avec petit déjeuner et une entrée à la piscine. Fermée du 5 septembre 2022 à juin 2023.
 ■ Zimmer (1 x 2, 9 x 4, 3 x 6 Betten), direkt im Sportzentrum, ruhig und zum reizvollen Val-de-Travers hin gelegen. Übernachtung mit Frühstück und einen Eintritt ins Hallenbad. Vom 5. September 2022 bis Juni 2023 geschlossen.
 ■ Rooms (1 x 2, 9 x 4, 3 x 6 beds) situated in the sports center, quiet and open to the enchanting landscape of the Val-de-Travers. Overnight with breakfast and one free entrance to the indoor swimming pool. Closed from 5th September 2022 until June 2023.

60
 R13 56
 P SR

2108 COUVET



Ski Club Couvet
 1100 m | m ü. M.
 Les Hauts de Riaux
 Réservation:
 Claude-Alain Montandon
T. + F. +41 (0) 32 863 31 28
 location@ski-club-couvet.ch
 www.ski-club-couvet.ch

C3

■ Chalet situé sur Les Haut-de-Riaux, à 5 km de la Gare TRN de Couvet. Endroit facile d'accès en hiver comme été, dans un endroit idyllique.
 ■ Das Chalet liegt auf der Anhöhe «Les Haut-de-Riaux», 5 km vom Bahnhof TRN Couvet entfernt. Idyllisch gelegen, Winter wie Sommer gut erreichbar.
 ■ Chalet situated on the top of «Les Haut-de-Riaux», 5 km from TRN railway station in Couvet. Easy access in winter as well as in summer, in an idyllic place.

15 15
 FOR SD
 SR
 R4/38
 P SR

2206 LES GENEVEYS-SUR-COFFRANE



Le Louverain
 1010 m | m ü. M.
 Ch. des Crotets
T. +41 (0) 32 857 16 66
F. +41 (0) 32 857 28 71
 contact@louverain.com
 www.louverain.com

F4

■ Grande salle pour séminaires, mariages, camps de musique, assemblées, accueil de groupes. Vue sur le lac, espaces verts, situation calme. Forfait séminaire: 60.-/pers./jour.
 ■ Grosser Saal für Seminare, Hochzeiten, Musik-Camps, Vereine, Gruppen. Blick auf den See, Grünflächen, ruhige Lage.
 ■ Large room for seminars, weddings, music camps, meetings, groups. View of the lake, green setting, quiet location.

135
 4 pers. 30
 R26 82
 P SR

2208 LES HAUTS-GENEVEYS



Chalet La Serment
 1235 m | m ü. M.
 Amis de la Nature
 Florence Pfenniger
T. +41 (0) 32 535 72 41
 reservation@laserment.com
 www.laserment.com

G3

■ Idéal pour camp et fêtes de famille. Cuisine équipée gaz et électricité, lave-vaisselle. Deux réfectoires de 60 places. Dix chambres de 2, 4 et 8 lits. 1 dortoir de 30 places. Douches & WC.
 ■ Ideal für Lager und Familienfeste. Küche mit Gas- und Elektroherden, Geschirrspülmaschine. Zwei Speisesäle mit 60 Plätzen. Zehn Zimmer mit 2, 4 und 8 Betten. 1 Schlafsaal mit 30 Plätzen. Duschen & WC.
 ■ Ideal for camps and family celebrations. Kitchen equipped with gas and electricity, dishwasher. Two 60-seat refectories. 10 rooms with 2, 4 and 8 beds. One 30-bed dormitory. Showers & WC.

3-6 9-18
 SR
 R11/72
 P SR

2523 LIGNIÈRES



Chalet du Skiclub Erlach-Cerlier
 1000 m | m ü. M.
 Les Prés sur Lignièrès
 Mme Ursula Rothen
 vermietung@skiklublerlach.ch
 www.skiklublerlach.ch

I4

■ Ce chalet idéalement situé au pied du Chasseral, à 1000 mètres d'altitude offre une vue imprenable sur les Alpes. Situation au calme. 5 dortoirs (1x12/1x6/1x10/1x16/1x8 lits).
 ■ Dieses Chalet in idealer und ruhiger Lage in 1000 m Höhe am Fusse des Chasseral bietet einen einmaligen Blick auf die Alpen. 5 Schlafsäle (1x12/1x6/1x10/1x16/1x8 Betten).
 ■ This chalet is ideally located at the foot of the Chasseral at an altitude of 1,000 meters and offers a gorgeous view of the Alps. Quiet situation. 5 dormitories (1x12/1x6/1x10/1x16/1x8 beds).

12 15
 SR
 R5 52
 P SR

2074 MARIN-EPAGNIER



Auberge-Restaurant de La Tène
 430 m | m ü. M.
T. +41 (0) 32 753 80 30 (Restaurant)
T. +41 (0) 32 753 81 82 (Auberge)
 info@la-tene.ch
 www.la-tene.ch

H5

■ Au bord du lac. Chambres à 2 ou 4 lits, dortoirs à 8 et 26 lits. Cuisine. Magasin. Le restaurant la Tène vous invite à passer un moment sympathique sur la terrasse ou dans le lounge.
 ■ Direkt am Seeufer. Zimmer mit 2 oder 4 Betten, Schlafsäle mit 8-26 Betten. Küche, Geschäft. Stimmungsvolle Momente verspricht das Restaurant La Tène, auf der grossen Seeterrasse oder in der Lounge.
 ■ By the lake. 2 or 4-bed rooms, 8 and 26-bed dormitories. Shop. The restaurant La Tène invites to relaxing moments on the terrace or in the lounge.





65 90
 SR
 R11 106
 P SR

NEUCHÂTEL TOURIST CARD

YOUR FREE MOBILITY AND
CULTURAL PASS





FR. DISPONIBLE À PARTIR D'UNE NUIT DANS TOUS LES ÉTABLISSEMENTS HÔTELIERS
OU PARAHÔTELIERS NEUCHÂTELOIS

Bénéficiez de la gratuité pour :

-  **VOYAGER**
sur tout le réseau cantonal des transports publics
-  **DÉCOUVRIR**
28 musées
-  **NAVIGUER**
sur le lac de Neuchâtel et sur le lac des Brenets/Saut-du-Doubs (cf. conditions)
-  **ROULER**
au Locle ou à Neuchâtel (cf. conditions)





DE. ERHÄLTICH AB EINER ÜBERNACHTUNG IN ALLEN NEUENBURGER HOTEL- UND
PARAHOTELLERIEBETRIEBEN

Profitieren Sie von folgenden kostenlosen Leistungen:

-  **REISEN**
mit allen öffentlichen Verkehrsmitteln des Kantons Neuenburg
-  **ENTDECKEN**
28 Museen
-  **SCHIFFFAHREN**
auf dem Neuenburger See u. auf dem Lac des Brenets/Saut-du-Doubs (cf. Konditionen)
-  **VELO FAHREN**
in Le Locle oder in Neuchâtel (cf. Konditionen)

EN. AVAILABLE WHEN STAYING AT LEAST ONE NIGHT AT A HOTEL OR
OTHER GUEST ACCOMMODATION IN THE CANTON OF NEUCHÂTEL

Benefit from these free services:

-  **TRAVEL**
on the entire public transport system of the Neuchâtel Canton
-  **DISCOVER**
28 museums
-  **CRUISE**
on the lake of Neuchâtel and on the lake of Les Brenets/Saut-du-Doubs (see conditions)
-  **BIKE**
in Le Locle or in Neuchâtel (see conditions)

WWW.NEUCHATEL-TOURIST-CARD-CH



